

C-Bow Verlegung 5cm horizontal C-Bow shifting 5cm horizontal

- verbessert die Soziustauglichkeit
- Improves the pillion passenger suitability

Artikel-Nr./Item-no.

710630 00 01 schwarz/black

710630 00 02 chrom/chrome



DE HINWEIS
GB NOTICE

Das Set kann zur Verlegung nach vorne sowie nach hinten verwendet werden. Der Umbau ist nicht bei allen Modellen möglich, auch kann es zur Kollision mit dem Kennzeichenhalter oder den Blinkern kommen. Dies muss vorab geprüft werden!

Die Sets 710630 horizontal und 720630 vertikal können nicht miteinander kombiniert werden !

The set can be used for front and rear shifting. The conversion is not possible with all models, also it can come to the collision with the number plate holder or the indicators. This must be checked in advance! The sets 710630 horizontal and 720630 vertical cannot be combined !

Weitere Korrektur-Sets erhältlich / Further correction sets available:

720630 Vertikalverlegung / Shifting vertical

710631 Verbreiterung 10mm / Extension 10mm

710632 Verbreiterung 20mm / Extension 20mm

710633 Verbreiterung 40mm / Extension 40mm

DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Sollte bereits ein C-Bow Halter montiert sein, müssen die C-Bows demontiert werden. Die Schrauben entfallen, die U-Scheiben werden wiederverwendet.

If a C-Bow holder is already mounted, the C-Bows must be dismantled. The screws are omitted, the washers are reused.

DE INHALT
GB CONTENTS

4x Adapterplatten
8x Sechskantschrauben M6x18
8x selbstsichernde Mutter M6
16x U-Scheibe ø6,4

4x adapter plates
8x hexagon screw M6x18
8x self lock nut M6
16x washer ø6,4



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de

C-Bow Verlegung 5cm horizontal C-Bow shifting 5cm horizontal

- verbessert die Soziustauglichkeit
- Improves the pillion passenger suitability

Artikel-Nr./Item-no.

710630 00 01 schwarz/black

710630 00 02 chrom/chrome



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage der Adapterplatten links/rechts:

Die Adapterplatten werden an die spezifische C-Bow Motorradhalterung mit den Sechskantschrauben M6x18, den U-Scheiben $\varnothing 6,4$ und den selbstsichernden Muttern M6 angeschraubt.

Montage des C-Bow Halters links/rechts:

Der C-Bow wird mit den Sechskantschrauben aus dem C-Bow Schraubensatz angeschraubt.

Die Verschraubung erfolgt wie auf der C-Bow Anleitung angegeben von hinten durch die Adapterplatten.

Fastening of the adapter plates left/right:

at the C-Bow holders with hexagon screws M6x18, washers $\varnothing 6,4$ and self lock nuts.

Fastening of the C-Bow holder to the adapter plates:

with the hexagon screws from the C-Bow mounting kit like shown in the mounting instruction of the C-Bow.

